

4 Paopi

Martyre de saint Bacchus, le compagnon de saint Serges.

Nous commémorons aujourd'hui le martyr de saint Bacchus (واخس), le compagnon de saint Serges (سرجيوس).

Après que l'empereur Maximien (مكسيميانوس) ait arrêté ces deux saints en les torturant très cruellement et les avoir déçus de leurs grades militaires, il les envoya auprès d'Antiochus (أنطيوخس), le gouverneur de Syrie. Celui-ci emprisonna Serges et ordonna que Bacchus soit tué puis jeté dans l'Euphrate après qu'on y ait accroché de lourdes pierres. Mais le Seigneur protégea le corps du martyr et les flots le rejetèrent près de l'endroit où s'étaient installés deux saints ermites. L'ange du Seigneur leur apparut et leur demanda d'aller chercher le corps de saint Bacchus. Lorsqu'ils arrivèrent ils trouvèrent le corps sous la garde d'un aigle¹ et d'un lion. Ces deux animaux carnivores avaient surveillé ce corps pendant un jour et une nuit sans lui nuire.

Les deux frères prirent le corps avec soin et grande révérence en louant Dieu et l'enterrèrent près de leur grotte

*Que les prières de ce saint soit avec nous et gloire soit à notre Seigneur éternellement.
Amen !*



¹ Dans la version arabe il est question d'un scorpion (عقرب) alors qu'au 10 Paopi, commémoration de saint Serges, il est écrit aigle (عقاب). J'ai gardé cette dernière version pour les deux narrations du même évènement (*sous-diacre Naguy Wasfy*).